聖若瑟醫院再呼籲
捐款擴建唐人醫院

歡樂滿杏林募捐會將於廿九日舉行

（溫哥華訊）擴建聖若瑟醫院兒科籌募委員會最近向各界人士發出函件，呼籲本埠華人及僑團支持唐人醫院擴建計劃。

該函指出當前溫哥華兒童醫院病床求過于供，有長期人滿之患。兒童病者未能以第一時間入院留醫而致病情惡化，稍愈者亦急要離院，為父母者照顧病童常衣不解帶，廢寢忘餐，為醫者亦愛莫能助，目前聖若瑟醫院只有十一個兒科病人單位，杯水車薪不足以應付環境之需求，省政府明察實況，決定擴充該院之兒科，負責經費但建築及添置各新醫學儀器之費用共約三百萬元，大部份要由醫院負責。

聖若瑟醫院特此向華人社會再度募捐，"歡樂滿杏林"定于十一月廿九日聘請香港影視界巨星登台表演，國泰電視公司亦將于現場廣播，並希各界人士踴躍參加大解等養。

享有「唐人醫院」之美稱的溫哥華聖若瑟醫院自一九二四年建立以來，經多次擴建已成為一間地方性之中央醫院，擁有三百餘病人單位，包括內外婦兒科。

小山區街坊會舉辦
英美加名歌演奏會

（溫哥華訊）雲埠緬街三九八一號小山區街坊會，定期於十二月八日（星期四）下午七時半，舉行咖啡室音樂茶座，由名音樂家蓮黛畢治絲及絲莉亞奧汝露主唱傳統時代曲，英國、加拿大及美國民歌音樂助慶。

歡迎各界音樂家、詩人、愛好歌唱人士偕同知音人士友人踴躍參加赴會。屆時並有茶點、小食供應饗衆。

欲知詳情，電話：八七九—七一〇四，BEVERLEY BOND 查詢。

不列顛尼亞中心
辦四屆手工藝展

（溫哥華訊）第四屆不列顛尼亞聖誕假期手工藝展覽會，定期於十一月廿六日（星期六）上午十時至下午九時舉行。

這次慶會是由不列顛尼亞社區服務中心文化委員會主辦。有四十名以上藝術人士參加。為假期購物好機會。且有甚多娛樂節目，多采多姿，亦有咖啡音樂茶座，名鋼琴家奏彈音樂表演。甚多衾瑪梳街商人，慷慨捐助門券作抽獎獎品，有酬賓席餐至名貴禮物等。

該日下午三時，聖誕老人抵達，必為兒童所歡迎。此次手工藝展覽會，是在汝比亞街一六六一號夾衾瑪梳街運動場D內舉行，入場券每人五毛，兒童免費優待。且免費托兒服務，全家老幼咸宜。現仍有攤位，歡迎擺設，陳列展品。欲知詳情，電話：二五三—四三九一查詢。

廣海同鄉會選舉
秦瑞華當理事長

（溫哥華訊）廣海同鄉會於十一月十二日（星期六）下午六時，假華埠新都城酒家，舉行一九八八年秋宴，並選舉第四屆執委。

第四屆職員選舉結果：理事長秦瑞華，副理事長劉信頌、譚景石。祕書曹平、陳達祥，財政林其慶、陳卓傑，核數馮英堃，公關陳炳活、林龍英、黃元灼。會員：秦瑞榮、彭文佩、黃源輝，英文祕書馬毓銓、余卓群，總務：彭文輝、趙炳光、何日輝、林有華、何興國、林婦女何素琼、林雁雲、秦德君、李瑞華、林新珠、林悅嬌、黃麗嫦。顧問何福海、馮昆瑶、李伯豪、林其進、寧球、黃健民、林其旺、馬伯榮、譚天强、曹平、高偉豪。

二埠德忌利斯學院
新移民英語班招生

（溫哥華訊）二埠德忌利斯學院英語為第二語言課程班，定期於一月十六日（星期一）開課，一連上課十四個星期。歡迎有志入學者報名。查詢或約見考試入學，請電話：五二〇·五四六三。有粵人協助輔導一切入學手續。

報名費十五元。請携備公民證或護照。成績表，到二埠賓路街七〇〇號南部四樓四六〇〇室註冊辦事處報名。每課學費約八十元，可申請政府津貼。

註冊報名日期為一日十日、十一日及十二日，新生註冊報名日期為一月十二日。註冊辦事處電話：五二〇·五四七八。歡迎查詢。

士丹利園
豎立銅匾

（溫哥華訊）溫哥華公園局及溫哥華港口公司，定期於十一月廿三日（星期三）上午十一時，在士丹利公園布洛頓角正式舉行官方儀式，慶祝該公園百週年紀念慶典。

屆時，將在公園防波堤入口處豎立紀念銅匾，由公園局主席馬哥吾亞士福特及港口公司主席克加普利船長主持儀式。

本汝比多元文化會
會晚歡聯化文辦舉

（溫哥華訊）本汝比多元文化協會及本汝比教育局宣佈，定於一九八八年十一月卅日（星期三）下午六時四十五分至九時，在本汝比加拿大公路四〇四一史周教育中心，舉辦以法國文化為主題的文化聯歡晚會。

該晚司儀為加拿大名女歌星祖莉拉巴，將演唱法國名曲助興，並放映法國旅遊風光幻燈片及公演法國啞劇。並有民歌演唱和法國綢綢示範表演，法國食品供應，酒水招待。欲知詳情，電話：SUSAN 四三〇—三〇二二，或 MAUREEN 四三七—四五一一。

該兩機構又將於一九八九年一月十八日晚合辦尼日里亞之夜聯歡會；於二月十五日辦祕魯之夜；於三月十五日辦烏克蘭之夜；於四月十九日為越南之夜。歡迎各界人士蒞會，同享多元文化聯歡。

華裔退伍軍會
定期會議聚餐

（溫哥華訊）加拿大華裔退伍軍人會，定期於十二月六日星期二下午六時十五分，假中華文化中心會議廳召開會議，會後聚餐，商討發展有關會務各項事宜。敬希各職員會員依時出席，共策進行。查詢電話：二五三—三〇九八。

黃龍藝苑
喜士定東街 461 E. Hastings St.
電話 254·2218
傳真 (604) 254·8311
牌品務畫務毫
招用服字服一
架畫法禮眞印
鏡書書送傳影

嘉華 煤氣暖氣冷氣凍房
3302 CAMBIE ST.
中文：420·7266 六時後
傳呼機：645·6328
電話：251·1616
中文：879·9494
※修理：大小凍房
※裝置設計：空氣調節
※各式凍櫃·制雪機·暖氣·熱水爐·爐頭雪櫃
※收費從優
※政府牌照
※日夜服務

木刻框織錦古典梳化　扶手椅 $248·00
雙座位梳化 $460·00 聖誕送禮　無上佳品
EUROPA FURNITURE
(Wholesale To You)
（批發價，金貴家）
入口傢俬專門店（1975年創立）
以相宜的價錢，出售精選意大利古典式入口傢俬，信譽良好，街知巷聞！
是意大利精美傢俬的最大規模入口商。
營業時間：
星期一至六 上午九時半至下午六時
星期日 下午一時至五時
歐洲傢俬 EUROPA FURNITURE
1612 Ingleton Ave.
（界限街以東兩個街口與第一街交界）
電話：(604) 291·9022

香港亞洲電視節目主持人
字字玄機 測字
十九區風水 風水
神機妙眼 掌相
905接觸 玄學
香港奇聞雜誌顧問
香港新城週刊專欄作家

葉榮光院長
JOSEPH IP
葉榮光風水學會
JOSEPH IP ASTROLOGY CONSULTANT
地址：哥化街145號三樓304室
RM. 304, 145 KEEFER ST., VAN. B.C. V6A 1X3,
預約電話：688-8946
有聲傳呼機：650-8577
"風水命名" "掌相命理" "擇日開光" "氣色卜易"
（憑此廣告可獲九折優待
限期至1988年底）

L B FURNITURE
2836 COMMERCIAL DRIVE
VANCOUVER, B. C. V5N 4C6
CANADA
電話：873-5017
新張期間
＊免費送貨
＊梳化椅一律奉送
SCOTCH GUARD（防漬防塵）
價值 $65

TABLE 6 CHAIRS
COMPLETELY 7PCS $439.00

SLEEPER
梳化 $399

POSTURE BEAUTY SPINE 名牌子睡床
單人床兩件上下 $169
雙人床兩件上下 $199
大雙人床兩件上下 $269
SPINAL PEDIC 拾年保用
單人床，兩件上下 $268
雙人床，兩件上下 $299
大雙人床兩件上下 $368
POSTURE PRACTRIC 拾伍年保用
單人床，兩件上下 $298
雙人床，兩件上下 $398·99
大雙人床兩件上下 $468·99
MIGHTS ROYALE 三十年保用
大雙人1060彈簧，最好品質
雙人床，上下兩件 $599
大雙人床上下兩件 $668
單人床褥 特價 $69·99
實用床架 特價 $29·99
名牌大床褥
單人上下兩件 $169
雙人上下兩件 $199
七天營業
由上午十時至下午六時
星期一至三加開至七時
星期四、五加開至九時
東成傢俬

華聲錄影電器傢俬公司
營業時間：星期一至五上午十時至晚八時
星期六上午十時至下午六時
星期日及假期上午十二時至下午六時

四抽屜衣櫃 $59·00
五抽屜衣櫃 $69·00
六抽屜衣櫃 $89·00
單人床 $79·99
ADJUSTABLE BED FRAMES
鐵床架 $24·95
(available in Standard & Heavy Duty)
梳化及椅 $395·
梳化床 $195·00
DC VIDEO AUDIO TV
FURNITURE & APPLIANCES
648 E. HASTINGS STREET VANCOUVER B.C.　251-1020

潘世豪
SAVIO POON　873-6880
▲雲東旺唐餐館生意出售，價八萬餘。
▲雲東旺市區中心西餐館生意出售，價七萬餘。

HABITAT REALTY LTD.
地產燕梳有限公司
(廿四小時)
Office: 438-3501
Pager : 680-2932
2160 KINGSWAY
VANCOUVER, B.C.
V5N 2T5
免費電腦估價。房屋地產生意買賣
免費介紹貸款。律師移民投資計劃

▲雲東全新屋3房二千四百餘尺建築師自建，開價廿五萬餘。

▲旺商業2鋪樓上栢文，收租好C2地二萬尺，售卅二萬餘。

▲雲東2房土庫完成1房1廳有廚房，地 33x122，價十二萬餘。

雲東近緬街商業鋪及樓上5個栢文，近唐人埠，每年收入3萬餘，現開價廿四萬餘。

▲雲東6房土庫完成33x124新裝潢，價十三萬餘。

▲雲東16年新土庫完成，業主自住保養好，地平33x122，價十八萬餘。

▲雲東3房地33x122，有土庫入息屋，價十三萬餘。

▲雲東11年新旺商業2鋪及樓上3個栢文，收租二千餘，售廿六萬餘。

▲KINGSWAY 四萬餘尺旺BURNABY商業地，可發展大商場及多戶住屋，價八十餘萬

▲雲東旺汽車行生意，位於旺百老滙街，移民投資，祇售二萬餘元。
舊屋業主請注意
現有承建商願意以高價現金購買舊屋或地。
免費介紹名建築師為 閣下劃則興建新屋。
免費介紹經驗豐富裝修師傅為 閣下設計裝修舊屋。
免費解答地產問題，特設熱線電話由晚上九時至十一時。
歡迎詢問